

## PHÁP LỆNH NO. 2020-101

**MỘT SẮC LỆNH CỦA HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ ROANOKE, TEXAS, ĐẶT HÀNG MỘT CUỘC TỔNG TUYỂN CỬ ĐƯỢC TỔ CHỨC VÀO NGÀY THỨ 2 CỦA THÁNG 5, 2020, VỚI MỤC ĐÍCH BẦU BA (3) THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ, MỘT (1) CHO MỖI PHƯỜNG, TẤT CẢ CHO BA (3) NĂM ĐIỀU KHOẢN; CUNG CẤP CHO CÁN BỘ BẦU CỬ; CHỈ ĐỊNH NƠI VÀ CÁCH TỔ CHỨC CUỘC BẦU CỬ CHO BIẾT; CHỈ ĐỊNH ĐỊA CHỈ PHIẾU BẦU BỎ PHIẾU SỚM; CHỈ ĐỊNH THƯ KÝ BẦU CỬ SỚM; CUNG CẤP CHO ĐĂNG VÀ CÔNG BỐ THÔNG BÁO; CUNG CẤP MỘT KHOẢN SEVERABILITY; VÀ CUNG CẤP MỘT NGÀY CỎ HIỆU LỰC NGAY LẬP TỨC.**

**TRONG khi,** Phần 41.001 (a) của bộ luật bầu cử Texas thiết lập thứ bảy tháng năm 2, 2020, như là một ngày bầu cử thống nhất cho thành phố Roanoke, Texas; Và

**TRONG khi,** Phần 3.005 (a) của bộ luật bầu cử Texas đòi hỏi thành phố Roanoke, Texas, để đặt hàng cuộc bầu cử ít nhất 78 (78) ngày trước ngày bầu cử đồng phục của thứ sáu, ngày 14 tháng hai, 2020; Và

**TRONG khi,** cuộc họp mà tại đó Pháp lệnh này được coi là mở cửa cho công chúng theo yêu cầu của luật, và thông báo công khai về thời gian, địa chỉ và mục đích của cuộc họp đã được đưa ra theo yêu cầu của mục 551,043 của bộ luật chính phủ Texas.

**BÂY GIỜ, DO ĐÓ, ĐƯỢC NÓ SẮC PHONG BỞI HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ CỦA THÀNH PHỐ ROANOKE, TEXAS:**

### **Phần 1. Phiếu bầu cử, ngày bầu cử và mục đích bầu cử.**

Đó là một cuộc tổng tuyển cử sẽ được tổ chức vào ngày thứ Bảy 2 tháng 5, 2020, giữa giờ 7 giờ sáng (7:00 sáng) và bảy giờ chiều (7:00 PM), tại thành phố Roanoke Hall, 500 S. Oak Street, cộng đồng phòng #132, Roanoke, Texas, cho các mục đích sau đây:

- (a) Một cuộc tổng tuyển cử sẽ được tổ chức để bầu một thành viên của Hội đồng thành phố cho Phường 1, thành viên hội đồng thành phố cho Phường 2, và một thành viên của Hội đồng thành phố cho Phường 3, cho ba (3) năm điều khoản của văn phòng, theo quy định của Hiến chương Home-Rule. Ứng viên cho thành viên hội đồng cho các phường hiện hành nhận được một số phiếu lớn từ các phường áp dụng sẽ bị coi là thành viên của Hội đồng từ nói Ward đến một nhiệm kỳ ba năm văn phòng.

### **Phần 2. Hạn nộp hồ sơ ứng cử viên.**

Đó là ứng viên cho các vị trí thành viên hội đồng thành phố có thể nộp với bộ trưởng thành phố của thành phố Roanoke, Texas, cho một trong ba (3) thành viên của Hội đồng bắt đầu vào ngày thứ tư 15 tháng 1, 2020, và cho đến 5:00 p.m. ngày thứ sáu tháng 2 14, 2020. Ngày cuối cùng cho một write-in ứng cử viên sẽ được 5:00 PM ngày 18 tháng 2 năm 2020.

### **Phần 3. Hệ thống bầu cử.**

Đó là biểu quyết vào ngày bầu cử, và bỏ phiếu sớm do đó, sẽ được bằng cách sử dụng một hệ thống bầu cử hợp pháp phê duyệt. Việc chuẩn bị các thiết bị bỏ phiếu được sử dụng liên quan đến hệ thống bầu cử như vậy và các phiếu bầu chính thức cho cuộc tổng tuyển phải tuân theo bộ luật bầu cử Texas, như đã được sửa đổi, để cho phép các cử tri đủ điều kiện từ mỗi tiểu giáo khu để bầu một (1) Hội đồng thành phố Thành viên từ Said Ward. Nói lá phiếu phải có in trong đó quy định như vậy, dấu hiệu, và ngôn ngữ như có thể được yêu cầu của pháp luật, và các ứng

cử viên sẽ được quy định về lá phiếu nói trong các hình thức và ngôn ngữ đáng kể sau đây:

**TỔNG TUYÊN CỬ**  
**Thành phố Roanoke, Texas**  
**2 tháng 5 năm 2020**

**PHIẾU BẦU CHÍNH THỨC**

**Trong Phường 1:**

**Hội đồng thành viên, Phường # 1**

**Trong Phường 2:**

**Hội đồng thành viên, Phường # 2**

**Trong Phường 3:**

**Thành viên hội đồng, Phường # 3**

**Phần 4. Bầu cử precincts; Nơi bỏ phiếu.**

Rằng thành phố Roanoke hướng chỉ một (1) vị trí bỏ phiếu ngày bầu cử cho cử tri của thành phố Roanoke. Khu bỏ phiếu ngày bầu cử và các viên chức bầu cử sẽ được quản lý bởi Quận Denton và quản trị bầu cử quận Tarrant:

**Nơi bỏ phiếu**

**Chức**

Denton County Cuộc bầu cử  
701 Kimberly Drive, Suite A101  
Denton, Texas 76208

Denton County Bầu cử quản trị  
701 Kimberly Drive, Suite A101  
Denton, Texas 76208

\_\_\_\_\_ - Judge

Tarrant County Cuộc bầu cử  
2700 Premier Street  
Fort Worth, Texas 76111

Tarrant County Bầu cử quản trị  
2700 Premier Street  
Fort Worth, Texas 76111

\_\_\_\_\_ - Judge

Thẩm phán bầu cử có thể bổ nhiệm các nhân sự khác như cần thiết để phục vụ và hỗ trợ trong việc thực hiện cuộc bầu cử. Thẩm phán bầu cử và thẩm phán thay thế cho cuộc tổng tuyển cử cũng sẽ phục vụ như là thẩm phán chủ tọa và thẩm phán thay thế của Hội đồng phiếu bầu bỏ phiếu sớm, và được hướng dẫn để thực hiện các nhiệm vụ theo yêu cầu của bộ luật bầu cử Texas, như sửa đổi.

**Phần 5. Bỏ phiếu sớm; Nơi bỏ phiếu sớm.**

Điều đó bỏ phiếu sớm sẽ bắt đầu ngày thứ hai tháng tư 20, 2020, và sẽ đóng cửa vào ngày thứ ba 28 tháng tư, 2020. Trong thời gian biểu quyết sớm hợp pháp của thời kỳ xuất hiện cá nhân (20 tháng 4, 2020, thông qua ngày 28 tháng 4, 2020), thư ký thành phố sẽ giữ nơi đó để bỏ phiếu sớm mở cho bỏ phiếu sớm vào ngày và thời gian như mô tả trong triển lãm A, được đính kèm theo đây và ở đây cho tất cả các mục đích.

### **Phần 6. Tuân thủ bầu cử.**

Rằng cuộc bầu cử này sẽ được tổ chức theo quy định, và sẽ được điều chỉnh bởi, luật bầu cử của tiểu bang Texas. Trong tất cả các cuộc bầu cử thành phố, thị trưởng, bí thư thành phố, hoặc hội đồng thành phố sẽ thực hiện mỗi hành động như là cần thiết để được thực hiện, liên quan đến việc nắm giữ và viên mãn của cuộc bầu cử như vậy, và để cung cấp hiệu quả cho mục đích của Pháp lệnh này.

### **Phần 7. Vòng loại bỏ phiếu; Tài liệu bỏ phiếu.**

Rằng tất cả các cử tri đã đăng ký, đủ điều kiện của thành phố sẽ được phép bỏ phiếu tại cuộc bầu cử. Ngoài ra, các tài liệu bầu cử liệt kê trong bộ luật bầu cử Texas, như sửa đổi, sẽ được in bằng tiếng Anh và Tây Ban Nha để sử dụng tại các địa.

### **Phần 8. Bồi thường cho dịch vụ.**

Rằng các thẩm phán bầu cử sẽ được trả tổng của mười đô la (\$10,00) mỗi giờ cho các dịch vụ cung cấp trong tiến hành cuộc bầu cử. Các thư ký bầu cử sẽ được trả tổng của tám đô la (\$8,00) mỗi giờ cho các dịch vụ cung cấp trong tiến hành bầu cử.

### **Phần 9. Thông báo.**

Đó là thư ký thành phố theo đây ra lệnh và hướng dẫn để thông báo về cuộc bầu cử bởi:

- (a) Xuất bản thông báo của cuộc bầu cử ít nhất một lần, không quá ba mươi (30) ngày cũng không ít hơn mười (10) ngày trước khi cuộc bầu cử trong tờ báo chính thức của thành phố, hoặc từ 2 tháng 4, 2020 và 22 tháng 4, 2020;
- (b) Nộp đơn với thư ký thành phố, một bản sao của thông báo về cuộc bầu cử;
- (c) Đăng một bản sao của thông báo trên bảng tin được sử dụng để đăng báo của các cuộc họp của Hội đồng thành phố ít nhất hai mươi mốt (21) ngày trước khi cuộc bầu cử, bởi ngày 11 tháng 4, 2020; Và
- (d) Cung cấp thông báo về cuộc bầu cử vào các thư ký của Denton và Tarrant County không muộn hơn ngày thứ 60 trước ngày bầu cử, hoặc 3 tháng ba, 2020.

Bộ trưởng thành phố phải nộp hồ sơ với thư ký thành phố một bản sao của bản cam kết của nhà phát hành, tuân thủ bộ luật bầu cử Texas, như đã sửa đổi, rằng thông báo đã được xuất bản, với tên của tờ báo và ngày công bố.

### **Phần 10. Cuộc bầu cử run-off.**

Nếu một cuộc bầu cử chạy-off trở nên cần thiết, văn phòng quản trị viên bầu cử Quận Denton và Tarrant sẽ tiến hành cuộc bầu cử chạy trốn. Nên bất kỳ ứng cử viên cho bất kỳ một trong những văn phòng nói rằng không nhận được một phần lớn của tất cả các diễn viên bỏ phiếu cho văn phòng như vậy, một cuộc bầu cử chạy-off là hướng ra lệnh như được cung cấp bởi bộ luật bầu cử Texas.

### **Phần 11. Khoản severability.**

Rằng nếu bất kỳ từ, phần, bài viết, cụm từ, đoạn, câu, khoản, hoặc một phần của giáo lễ hoặc ứng dụng này cho bất kỳ người nào hoặc hoàn cảnh được tổ chức là không hợp lệ hoặc vi hiến bởi một tòa án có thẩm quyền, như vậy sẽ không ảnh hưởng đến hiệu lực của phần còn lại của giáo lễ này; và hội đồng thành phố theo đây tuyên bố sẽ thông qua các phần còn lại của giáo lễ này mặc dù có sự vô hiệu như vậy mà các phần còn lại sẽ vẫn có đầy đủ lực lượng và.

**Phần 12. Ngày có hiệu lực.**

Rằng giáo lể này sẽ có hiệu lực từ và sau khi đi qua.

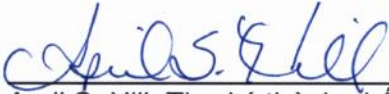
THÔNG qua, phê duyệt và chấp nhận của Hội đồng thành phố của thành phố Roanoke, Texas vào ngày 28 tháng Giêng, 2020.

Chấp thuận:



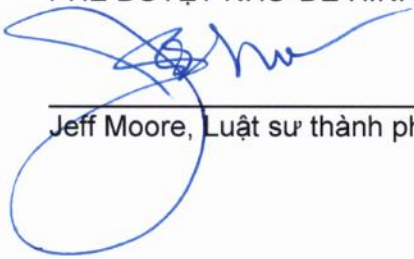
\_\_\_\_\_  
Carl E. Gierisch, Jr., Mayor

CHỨNG thực:



\_\_\_\_\_  
April S. Hill, Thư ký thành phố

PHÊ DUYỆT NHƯ ĐỂ HÌNH THÀNH:



\_\_\_\_\_  
Jeff Moore, Luật sư thành phố



***Triển lãm A***

[Thời điểm và vị trí bỏ phiếu sớm]